



Consiliul
Uniunii Europene

Bruxelles, 30 mai 2023
(OR. en)

9262/23

PECHE 179
UK 89
N 48

ACTE LEGISLATIVE ȘI ALTE INSTRUMENTE

Subiect: REGULAMENT AL CONSILIULUI de modificare a Regulamentului (UE) 2023/194 de stabilire, pentru anul 2023, a posibilităților de pescuit pentru anumite stocuri de pește, aplicabile în apele Uniunii și, pentru navele de pescuit ale Uniunii, în anumite ape din afara Uniunii, precum și de stabilire, pentru anii 2023 și 2024, a acestor posibilități de pescuit pentru anumite stocuri de pești de adâncime

REGULAMENTUL (UE) 2023/... AL CONSILIULUI

din ...

de modificare a Regulamentului (UE) 2023/194 de stabilire, pentru anul 2023, a posibilităților de pescuit pentru anumite stocuri de pește, aplicabile în apele Uniunii și, pentru navele de pescuit ale Uniunii, în anumite ape din afara Uniunii, precum și de stabilire, pentru anii 2023 și 2024, a acestor posibilități de pescuit pentru anumite stocuri de pești de adâncime

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 43 alineatul (3),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

întrucât:

- (1) Regulamentul (UE) 2023/194 al Consiliului¹ stabilește, pentru anul 2023, posibilitățile de pescuit pentru anumite stocuri de pește, aplicabile în apele Uniunii și, pentru navele de pescuit ale Uniunii, în anumite ape din afara acesteia. Capturile totale admisibile (TAC-uri) și măsurile legate funcțional de TAC-urile stabilite prin Regulamentul (UE) 2023/194 ar trebui modificate pentru a ține seama de rezultatul consultărilor cu țările terțe.

¹ Regulamentul (UE) 2023/194 al Consiliului din 30 ianuarie 2023 de stabilire, pentru anul 2023, a posibilităților de pescuit pentru anumite stocuri de pește, aplicabile în apele Uniunii și, pentru navele de pescuit ale Uniunii, în anumite ape din afara Uniunii, precum și de stabilire, pentru anii 2023 și 2024, a acestor posibilități de pescuit pentru anumite stocuri de pești de adâncime (JO L 28, 31.1.2023, p. 1).

- (2) Regulamentul (UE) 2023/194 stabilește o cotă provizorie a Uniunii pentru codul de Atlantic (*Gadus morhua*) în apele arhipelagului Svalbard și în apele internaționale ale Consiliul Internațional pentru Explorarea Apelor Maritime (ICES) din subzona ICES 1 și diviziunea ICES 2b pentru perioada cuprinsă între 1 ianuarie 2023 și 31 martie 2023. Pentru a permite continuarea activităților de pescuit, este necesar să se înlocuiască respectiva cotă provizorie a Uniunii cu o cotă definitivă a Uniunii pentru stocul respectiv pentru 2023. Prin urmare, Consiliul ar trebui să stabilească cota Uniunii pentru codul de Atlantic în apele arhipelagului Svalbard și în apele internaționale din subzona ICES 1 și diviziunea ICES 2b pe baza TAC-ului de referință pentru codul arctic și a drepturilor de pescuit istorice ale Uniunii. Cota definitivă a Uniunii pentru codul de Atlantic în apele arhipelagului Svalbard și în apele internaționale din subzona ICES 1 și diviziunea 2b pentru 2023 ar trebui stabilită la nivelul de 15 629 de tone, ceea ce corespunde procentajului indicat la alineatul (3) litera (a) din înțelegerea politică UE-Norvegia în ceea ce privește pescuitul în subzonele ICES 1 și 2. Cota Uniunii pentru codul de Atlantic în apele arhipelagului Svalbard și în apele internaționale din subzona ICES 1 și diviziunea ICES 2b ar trebui să fie alocată statelor membre în conformitate cu Decizia 87/277/CEE a Consiliului¹, sub rezerva adaptărilor necesare ca urmare a retragerii Regatului Unit din Uniune astfel cum se prevede în Anexa 36 (E) la Acordul comercial și de cooperare între Uniunea Europeană și Comunitatea Europeană a Energiei Atomice, pe de o parte, și Regatul Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord, pe de altă parte².

¹ Decizia 87/277/CEE a Consiliului din 18 mai 1987 privind repartizarea posibilităților de captură a codului în regiunea Spitzberg și a Insulei Urșilor și în diviziunea 3M, definită de convenția NAFO (JO L 135, 23.5.1987, p. 29).

² JO L 149, 30.4.2021, p. 10.

- (3) Regulamentul (UE) 2023/194 stabilește o cotă provizorie a Uniunii pentru halibutul negru (*Reinhardtius hippoglossoides*) în apele internaționale din subzonele ICES 1 și 2 pentru perioada cuprinsă între 1 ianuarie 2023 și 31 martie 2023. Pentru a permite continuarea activităților de pescuit, este necesar să se înlocuiască respectiva cotă provizorie a Uniunii cu o cotă definitivă a Uniunii pentru stocul respectiv pentru 2023. Cota definitivă a Uniunii pentru halibutul negru în apele internaționale din subzonele ICES 1 și 2 pentru 2023 ar trebui stabilită la nivelul de 1 711 tone. Nivelul acestei cote a Uniunii corespunde unui procent de 9,25 % din TAC-ul pentru halibut negru în subzonele ICES 1 și 2 pentru 2023, astfel cum a fost propus de Uniune în cadrul Comisiei pentru pescuit în Atlanticul de Nord-Est, și anume 18 494 de tone, în concordanță cu avizul ICES.
- (4) Regulamentul (UE) 2023/194 nu stabilește posibilitățile de pescuit pentru sebastă (*Sebastes spp.*) în apele internaționale din subzonele ICES 1 și 2 pentru 2023. Pentru a permite începerea pescuitului din stocul respectiv după deschiderea sezonului de pescuit relevant la 1 iulie 2023, cota Uniunii pentru sebastă în apele internaționale din subzonele ICES 1 și 2 ar trebui să fie stabilită pe baza mediei celor mai mari trei capturi anuale ale Uniunii de sebastă în apele internaționale din subzonele ICES 1 și 2 în perioada 2013-2022.
- (5) Prin urmare, Regulamentul (UE) 2023/194 ar trebui să fie modificat în consecință.

- (6) Posibilitățile de pescuit prevăzute în Regulamentul (UE) 2023/194 se aplică de la 1 ianuarie 2023. Prin urmare, dispozițiile introduse prin prezentul regulament privind posibilitățile de pescuit ar trebui, de asemenea, să se aplice de la 1 ianuarie 2023. Această aplicare retroactivă nu afectează principiile securității juridice și protecției încrederii legitime, întrucât posibilitățile de pescuit în cauză au crescut sau nu au fost încă epuizate. Dată fiind nevoia urgentă de a se evita orice întrerupere a activităților de pescuit, prezentul regulament ar trebui să intre în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1
Modificarea Regulamentului (UE) 2023/194

Anexa IB la Regulamentul (UE) 2023/194 se modifică în conformitate cu anexa la prezentul regulament.

Articolul 2
Intrare în vigoare și aplicare

Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Acesta se aplică de la 1 ianuarie 2023.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la ...,

Pentru Consiliu
Președintele

ANEXĂ

Anexa IB la Regulamentul (UE) 2023/194 se modifică după cum urmează:

- (i) tabelul pentru cod de Atlantic (*Gadus morhua*) în apele arhipelagului Svalbard și în apele internaționale din zonele 1 și 2b se înlocuiește cu următorul tabel:

”

Specia:	Cod de Atlantic <i>Gadus morhua</i>	Zona:	apele arhipelagului Svalbard; apele internaționale din zonele 1 și 2b (COD/1/2B.)
Germania	3 094	(1)(2)	TAC analitică Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.
Spania	7 994	(1)(2)	
Franța	1 320	(1)(2)	
Polonia	1 448	(1)(2)	
Portugalia	1 688	(1)(2)	
Alte state membre	85	(1)(2)(3)	
Uniune	15 629	(1)(2)	
TAC	Nu se aplică		
(1)	Alocarea părții din stocul de cod de Atlantic disponibil pentru Uniune în zona Spitzbergen și a Insulei Urșilor și a capturilor accidentale asociate de eglefin nu aduce atingere drepturilor și obligațiilor care decurg din Tratatul de la Paris din 1920.		
(2)	Capturile accidentale de eglefin pot reprezenta până la 14 % pentru fiecare lansare. Cantitățile de capturi accidentale de eglefin sunt în plus față de cota de cod de Atlantic.		
(3)	Cu excepția Germaniei, Spaniei, Franței, Poloniei și Portugaliei. Capturile care urmează să fie deduse din această cotă comună se raportează separat (COD/1/2B AMS).		

”
,

- (ii) tabelul pentru halibut negru (*Reinhardtius hippoglossoides*) în apele internaționale din zonele 1 și 2 se înlocuiește cu următorul tabel:

”

Specia:	Halibut negru <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Zona:	apele internaționale din zonele 1 și 2 (GHL/1/2INT)
Uniune	1 711 ⁽¹⁾	TAC de precauție	
TAC	Nu se aplică		
⁽¹⁾	Exclusiv pentru capturi accidentale. Pescuitul direcționat nu este autorizat în cadrul acestei cote.		

”.

- (iii) tabelul pentru sebastă (*Sebastes* spp.) în apele internaționale din zonele 1 și 2 se înlocuiește cu următorul tabel:

”

Specia:	Sebastă <i>Sebastes</i> spp.	Zona:	apele internaționale din zonele 1 și 2 (RED/1/2INT)
Uniune	6 000 ⁽¹⁾	TAC analitică	
TAC	Nu se aplică	Articolul 3 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică. Articolul 4 din Regulamentul (CE) nr. 847/96 nu se aplică.	
⁽¹⁾	Se poate pescui numai în perioada 1 iulie-31 decembrie. Navele de pescuit își limitează capturile accidentale de sebastă în cadrul altor activități de pescuit la maximum 1 % din captura totală reținută la bord.		

”.
